

Рада ветеранів ремонтного вагонного депо Здолбунів щиро вітає ветеранів з ювілеєм, який виповнився у жовтні

із 80-річчям!

**Софію Сидорівну МЕЛЬНИК**

із 70-річчям!

**Любов Миколаївну ПРОКОПЧУК  
Ананія Семеновича СИДОРЧУКА**

із 60-річчям!

**Ірину Анатоліївну ПИЛИПЕНКО  
Володимира Сергійовича ШОСТАКА**

Хай Бог благословляє Ваші мрії,  
Дарує ласку й відвертає зло!  
Хай Вас минають грози й буревії,  
А серце зігріває хай тепло!  
В здоров'ї, щасті, мирі і натхненні  
Ви проживіть до сотні літ  
Під Божим і людським благословенням!



Рада ветеранів війни і праці Коломийського залізничного вузла вітає колишніх працівників, ветеранів праці з ювілеєм, який виповнився у жовтні

із 80-річчям!

**Антоніну Олександрівну БАГАЗІЙ**

із 70-річчям!

**Устинію Михайлівну ШАПОВАЛ  
Івана Степановича ЛАВРІВА  
Дмитра Васильовича ШПАКА**

Хай мудрість літ не стане тягарем,  
Нехай душі не вигасне зірниця,  
Хай повниться до краю день за днем  
Добра і щастя золота криниця!



Колектив ВП "Івано-Франківські дорожні механічні майстерні" вітає начальника підрозділу

**Олександра Васильовича КАЛАЧИНСЬКОГО**

із ювілеєм, який він святкуватиме 9 листопада!

Спинити час ніхто не в змозі,  
Ростуть ліси, дари дає нам сад,  
На Вашім сонячній порозі  
З'явилось мудрих шістдесят!  
Нехай добро до Вас щоднини прибуває,  
Як струмінь чистої джерельної води!  
Хай зло далекими стежками обминає,  
А радість поруч йде в житті завжди!  
Нехай цвітуть під небом синьооким  
Ще довго-довго дні й літа,  
А тиха радість, чиста і висока,  
Щоденно хай додому поверта!  
То ж не старійте і не знайте  
В житті ні смутку, ані бід,  
У серці молодість плекайте,  
Живіть до ста щасливих літ!



Люблячий чоловік, донечка Софійка щиро вітають кохану дружину, дорогу матусю, чергову по гірці станції Ковель

**Світлану Семенівну ГЕЛЮТУ**

із ювілеєм!

Літа відлітають лекама в вирій,  
У далі безкраї – за обрії летять,  
А тобі, дороженька, на ниві життєвій  
Сьогодні від роду уже 45!  
Низький уклін тобі, матусю,  
Здоров'я міцного з роси і води!  
Нехай твої лагідні руки  
Тепло і любов нам дарують завжди!



Колектив відділу ЄТехПД ВП "Інформаційно-обчислювальний центр" вітає бухгалтера

**Любов Миколаївну СОШКО**

із ювілеєм!

Бажаєм здоров'я, добра, довголіття,  
Хай вистачить щастя на ціле століття!  
Хай скрізь буде лад: на роботі, в сім'ї,  
І радість на серці, і хліб на столі!  
Хай збудеться все, що ти хочеш,  
Хай збудеться все, що чекаєш,  
Хай стежка проляже в трояндах,  
Яку ти в житті прокладаєш!  
Хай буде удача у всьому,  
Радість, багатство, наснага  
І шана людська та повага!



Чоловік, син, невістка, онуки та колеги по роботі щиро вітають розподільвача робіт

Львівського центру механізації колійних робіт

**Ольгу Володимирівну ПОЛОТНЯНКУ**

із 50-річчям!

Нехай волошками цвітуть літа прекрасні,  
Нехай здійсняться тисячі бажань,  
Щоб доля дарувала тільки щастя,  
Ні грама бід, ні крапельки страждань!  
Життя хай квітне, мов вишневий сад,  
І кожен день усміхнено радіє,  
А доля подарує зорепад  
Здоров'я, миру, успіхів, надії!



Колектив служби статистики вітає заступника начальника служби

**Андрія Тадейовича ЛІСНЬОВСЬКОГО**

із Днем народження!

Щоб доля Вам лиш щастя дарувала,  
Щоб лихо до Вас дороги не знало,  
Щоб мрії Ваші збувались завжди,  
І щастя своє щоб змогли зберегти!  
Хай буде здоров'я міцне, мов граніт,  
Хай шлях життя встеляє ясен цвіт,  
Хай наші щирі привітання  
Звучать для Вас не менше сотні літ!



▼ ПОГОДА

**Прогноз погоди на 8 – 14 листопада**

У п'ятницю мінлива хмарність, вночі невеликий дощ, удень на більшій частині території залізниці без істотних опадів. Уранці місцями туман. Температура вночі 3-8°, вдень 10-15°, у горах уночі місцями 2-4°, вдень 5-10° тепла. У суботу малохмарно, без опадів. Температура вночі 4-9°, вдень 10-15°, у прикарпатських областях місцями до 18° тепла. У неділю вночі переважно без опадів, вдень невеликі опади дощу, мряки. Температура вночі 4-9°, вдень 10-15°, на Івано-Франківщині, Буковині місцями до 17° тепла.

У понеділок хмарно, можливий невеликий дощ, мряка. Температура вночі 1-7°, вдень 5-10°, на Закарпатті 7-12° вище нуля, у горах уночі місцями близько нуля, вдень 1-6° тепла. У вівторок без істотних опадів. Температура вночі від 0 до 5° тепла, при проясненнях на поверхні ґрунту заморозки до 2°, вдень 5-10° тепла, на Закарпатті 7-12°, у горах 1-6° вище нуля. У середу вночі на Закарпатті, а вдень на більшій частині території залізниці невеликі опади дощу, у горах – мокрого снігу. Температура вночі від 0 до 5°, на Закарпатті 2-7° вище нуля, вдень 4-9°, на Івано-Франківщині, Буковині 6-11° тепла. У четвер місцями невеликі опади. Температура вночі від 0 до 5° тепла, при проясненнях на поверхні ґрунту заморозки 0-3°. Вдень 3-8° вище нуля, у горах від 0 до 3° тепла.



Ярослав ГОРОДЧУК, начальник дорожньої геофізичної станції

Колектив станції Єзунілів щиро вітає чергову по станції

**Віру Романівну БУСЬКО**

із 55-річчям!

Прийшла до Вас знаменна дата  
В калиновім намисті літ,  
Слова найкращі хочем передати,  
Палкий і щирий шлем привіт!  
Хай квітне доля у роках прекрасних,  
Господь дарує радість і здоров'я,  
Хай кожен ранок з неба сонце ясне  
Вас зігріває щастям і любов'ю!



Колектив Дорожньої нормативно-дослідної станції з праці щиро вітає інженера

**Катерину Володимирівну ВОЩИЛО**

із Днем народження!

Хай ладиться скрізь: на роботі, в родині,  
Щоб радісний настрій у серці не згас,  
Все світле і гарне, що треба людині,  
Нехай неодмінно приходиться до Вас!



Рада ветеранів моторвагонного депо Львів вітає колишніх працівників депо

**Надію Максимівну КУЧМУ  
Юрія Дмитровича ТИМОШЕНКА**

із 60-річчям!

Хай Вам сонечко світить, і серце співає,  
Нехай печаль дороги до серця не знає!  
Хай щастя буде у Вашому домі,  
І радість хай з Вами буде завжди!  
Здоров'я міцного й щасливої долі  
Господь Бог дає Вам на довгі роки!



▼ ВВАЖАТИ НЕДІЙСНИМИ

- Посвідчення ЛВ №393756, видане ВП "Локомотивне депо Здолбунів" у 2013 р., та права машиніста №00457, видані ВП "Служба локомотивного господарства" у 2012 р. ШЕЛЕСТУ Б.А.
- Посвідчення ЛВ №533153, видане ВП "Експлуатаційне вагонне депо Ковель" у 2012 р., та приміський квиток ф.4 №018967, виданий квитковим бюро ст. Рівне у 2013 р. СЕРВЕТНИКУ Р.К.
- Посвідчення ЛВ №439900, видане ВП "Рівненська дистанція колії" у 2010 р. ГЛАДУНУ М.К.
- Посвідчення ЛВ №484938 (2011 р.) та приміський квиток ф.4 №006724 (2013 р.), видані ВП "Львівська дистанція зв'язку" РУДІЙ О.М.
- Посвідчення ЛВ №502712, видане ВП "Львівська механізована дистанція навантажувально-розвантажувальних робіт" у 2012 р. МУСІЮ В.А.
- Посвідчення ЛВ №488196 (2011 р.) та приміський квиток ф.4 №011909 (2013 р.), видані ВП "Пасажи́рське вагонне депо Львів" ДЕРБАЛЮ М.В.
- Посвідчення ЛВ №465083, видане ВП "Моторвагонне депо Львів" у 2012 р. ЧОБИ І.З.
- Посвідчення ЛВ №412430, видане ВП "Вагонне депо Здолбунів" у 2010 р. МІЩУКУ М.В.
- Посвідчення ЛВ №487346, видане ВП "Ковельська дистанція сигналізації і зв'язку" у 2011 р. САХ Ю.В.
- Посвідчення ЛВ №435032, видане ВП "Станція Здолбунів" у 2012 р., та приміський квиток ф.4 №018554, виданий квитковим бюро Рівненської дирекції залізничних перевезень у 2013 р. ЦІВІ О.М.
- Посвідчення ЛВ №491952, видане ВП "Ужгородська пасажирська вагонна дільниця" у 2013 р. МУСАТКІНУ О.О.
- Посвідчення ЛВ №493212, видане ст. Дрогобич ВП "Львівська дирекція залізничних перевезень" у 2012 р. САВЧИНУ І.І.
- Посвідчення ЛВ №515305, видане ВП "Підзамківська дистанція колії" у 2013 р. ПЕТРУНІВ М.Я.
- Посвідчення ЛВ №451184, видане ВП "Локомотивне депо Мукачево" у 2011 р., приміський квиток ф.4 №001001, виданий квитковим бюро ст. Мукачево у 2013 р., та посвідчення на право керування локомотивом №753951, видане ВП "Служба локомотивного господарства" у 1996 р. АНДРІЙЧАКУ М.О.
- Посвідчення ЛВ №749190, видане ВП "Моторвагонне депо Здолбунів" у 2011 р. МАЛАЩУКУ О.В.
- Посвідчення ЛВ №501428, видане ВП "Колійна машинна станція №125" у 2013 р. БИБЛИКУ С.Я.
- Посвідчення ЛВ №501746, видане ВП "Локомотивне депо Львів-Захід" у 2012 р. БЕШЛЕЮ О.І.
- Посвідчення ЛВ №402487, видане ВП "Перший загін воєнізованої охорони" у 2013 р., та приміський квиток ф.4 №007653, виданий квитковим бюро ст. Стрий у 2013 р. БІЛИКУ М.М.
- Посвідчення ЛВ №489500 та приміський квиток ф.4 №012894, видані ВП "Пасажи́рське вагонне депо Львів" у 2013 р. КОТУ І.Т.
- Приміський квиток ф.4 №015050, виданий ВП "Пасажи́рське вагонне депо Львів" у 2013 р. СЕНЬКІВУ Т.С.
- Посвідчення ЛВ №521813, видане ВП "Моторвагонне депо Львів" у 2013 р. ДОБЕЮ П.П.

**Кредит готівкою до 250 000 грн**

до 50 000 грн без довідки про доходи

Підготуйте Вашу оселю до холодів!

м. Ужгород (050) 609 57 90 м. Рівне (097) 695 71 15  
 м. Львів (067) 216 38 83 м. Луцьк (095) 912 79 99  
 м. Тернопіль (067) 208 10 37 м. Чернівці (050) 827 06 19  
 м. Івано-Франківськ (097) 672 91 59

• під 15% річних  
 • до 5 років!

www.otpbank.ua

AT «ОТП Банк». Відкриття банківських послуг. Ліцензія НБУ № 191 від 05.10.2011. Кредит під 15% річних у гривні, щомісячна оплата за обслуговування кредиту становить 1,5% від суми кредиту. Пропозиція діє до 31.12.2013 р. по всій території України. Деталі на сайті www.otpbank.ua

otpbank Банк Вашого успіху